

Redmine - Patch #31274

Traditional Chinese translation (to r18093)

2019-04-29 06:50 - ChunChang (Nagaharu) Lo

Status:	Closed	Start date:	
Priority:	Normal	Due date:	
Assignee:	Go MAEDA	% Done:	0%
Category:	Translations	Estimated time:	0.00 hour
Target version:			
Description <ul style="list-style-type: none">New tags added<ul style="list-style-type: none">label_preferred_body_part_text, label_preferred_body_part_html, field_parent_issue_subject, permission_edit_own_issues, text_select_apply_tracker			
Related issues: <div><div>Copied from Redmine - Patch #31073: Traditional Chinese translation (to r17994)</div><div>Closed</div></div> <div><div>Copied to Redmine - Patch #31307: Traditional Chinese translation (to r18131)</div><div>Closed</div></div> <div><div>Copied to Redmine - Patch #31326: Traditional Chinese translation (to r18142)</div><div>Closed</div></div>			

Associated revisions

Revision 18094 - 2019-04-29 13:35 - Go MAEDA

Traditional Chinese translation update (#31274).

Patch by ChunChang Lo.

History

#1 - 2019-04-29 06:50 - ChunChang (Nagaharu) Lo

- Copied from Patch #31073: Traditional Chinese translation (to r17994) added

#2 - 2019-04-29 13:47 - Go MAEDA

- Status changed from New to Resolved

Committed the patch. Xiexie.

By the way, do you think it is OK to apply your translation to Simplified Chinese like the following? Unlike the Traditional Chinese translation, there are many untranslated strings in the Simplified version.

```
diff --git a/config/locales/zh.yml b/config/locales/zh.yml
index 0fc70cf87..5fablec91 100644
--- a/config/locales/zh.yml
+++ b/config/locales/zh.yml
@@ -1260,8 +1260,8 @@ zh:
   label_inherited_from_group: Inherited from group %{name}
   label_trackers_description: Trackers description
   label_open_trackers_description: View all trackers description
- label_preferred_body_part_text: Text
- label_preferred_body_part_html: HTML (experimental)
- field_parent_issue_subject: Parent task subject
- permission_edit_own_issues: Edit own issues
- text_select_apply_tracker: Select tracker
+ label_preferred_body_part_text: 文本
+ label_preferred_body_part_html: HTML (实验性)
+ field_parent_issue_subject: 父任务主题
+ permission_edit_own_issues: 编辑自己的问题
+ text_select_apply_tracker: 选择跟踪器
```

#3 - 2019-05-06 10:22 - ChunChang (Nagaharu) Lo

- Copied to Patch #31307: Traditional Chinese translation (to r18131) added

#4 - 2019-05-06 16:07 - Go MAEDA

- Status changed from Resolved to Closed

#5 - 2019-05-09 03:45 - ChunChang (Nagaharu) Lo

- Copied to Patch #31326: Traditional Chinese translation (to r18142) added

Files

zh-TW.yml	59.3 KB	2019-04-29	ChunChang (Nagaharu) Lo
-----------	---------	------------	-------------------------